

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 38 (1976)
Heft: 15

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

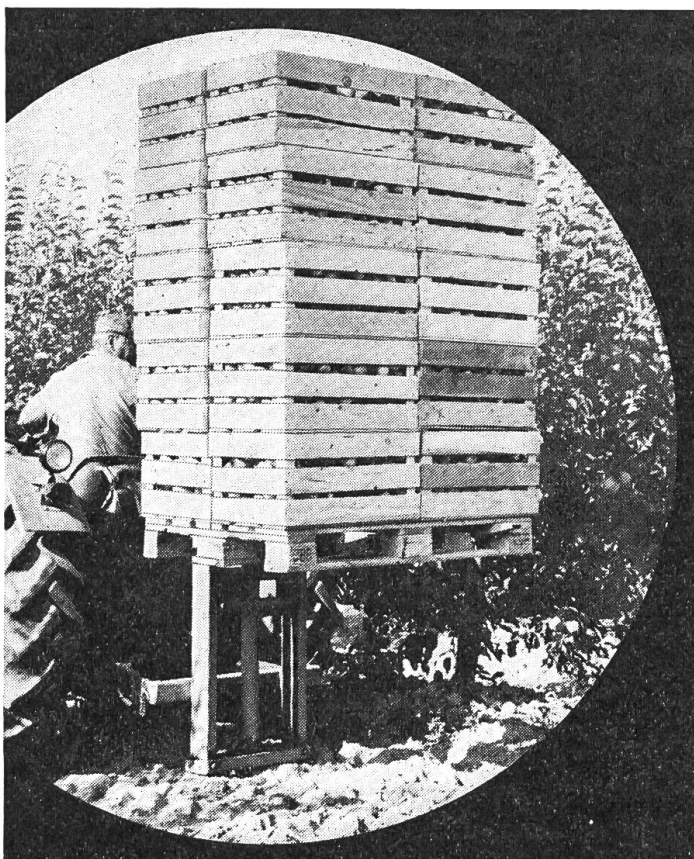
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Ochsner
Hydraulik

Rationalisation
dans l'agriculture.

Agrilift

Modèles pour 600
à 1800 kg.

Mécanisme pour
pencher, déplacer,
tourner ainsi que
pour compression.

Ochsner Hydraulik SARL
8853 Lachen
St. Gallerstrasse 100
Tél. 055 - 63 20 20
Télex 75686

Agence Burgdorf BE:
Agence Ardon VS:
Agence St. Gallen:

Kunz Machines S.A.
Kurt Brandalise, atelier mécanique
Landverband St. Gallen

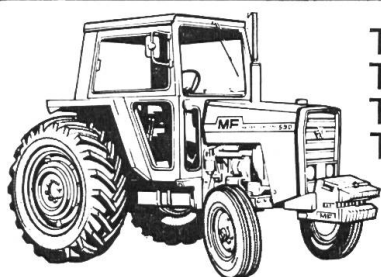
L'éclairage des charrettes à lait est important, voire vital !

Hürlimann

Premier parmi les meilleurs

Une nouvelle génération

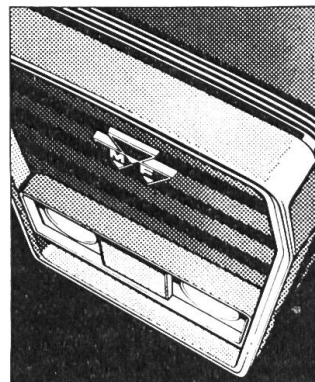
Les nouveaux tracteurs Supercab de la série MF-500



Tracteur MF-560 Supercab 56 CV DIN à 2000 t/min.
Tracteur MF-575 Supercab 66 CV DIN à 2000 t/min.
Tracteur MF-590 Supercab 75 CV DIN à 2200 t/min.
Tracteur MF-595 Supercab 88 CV DIN à 2000 t/min.

Les tracteurs MF-575, 590, 595 Supercab sont livrables avec 4-roues-motrices d'origine MF, avec entraînement central et un embrayage multi-disques.

Demandez le nouveau prospectus en couleurs chez votre agent ou directement chez la Service Company



Agence générale pour la Suisse

Service Company Ltd. Dübendorf

8600 Dübendorf, Usterstrasse 124/126
Téléphone 01 820 12 12

MF
Massey Ferguson



**La citerne à pression ALTHAUS
avec brasseur à colimaçon
avec commande hydraulique:**

Un service réduit et le maniement simple sont une condition absolue pour utiliser les machines agricoles avec succès en commun. La citerne à pression ALTHAUS répond d'une façon idéale à cette condition.

Mettre le levier en position « aspirer » ou « refouler » — c'est tout. Le compresseur est lubrifié automatiquement dès que la prise de force tourne; pas de réglage à gouttes par gouttes, uniquement un contrôle du niveau et remettre de l'huile si nécessaire.

Le fond ouvrant sur charnières est équipé avec des fermetures excentriques qui permettent une manipulation confortable. Le second dôme en haut de la citerne facilite un contrôle rapide de

l'intérieur de la citerne ou d'ajouter p.e. de l'engrais au purin.

Le brasseur à colimaçon avec commande hydraulique travaille tout le long du fond de la citerne en remuant et mêlant le contenu par force. Sitôt que le compresseur est mis en marche par la prise de force, le colimaçon fonctionne et met en circulation le contenu.

L'effet de brassage pneumatique combiné avec le colimaçon est bien plus actif que celui des brasseurs normaux à air ou à ailettes mécaniques. Même des liquides visqueux ou des restes opiniâtres provenant de porcheries ou de parcs avicoles sont rincés complètement et un intérieur absolument propre de la citerne est garanti.

**Imbattable
sur le plan des
prix et de la qualité.**

Ford Economy

40 CV, 8/2 vitesses + système hydraulique
et équipés selon Expertisés la O.C.E.

14'600.-



**Ford construit des tracteurs
pour tous les besoins**

ALÖ, le chargeur frontal universel adaptable sur chaque tracteur

älö

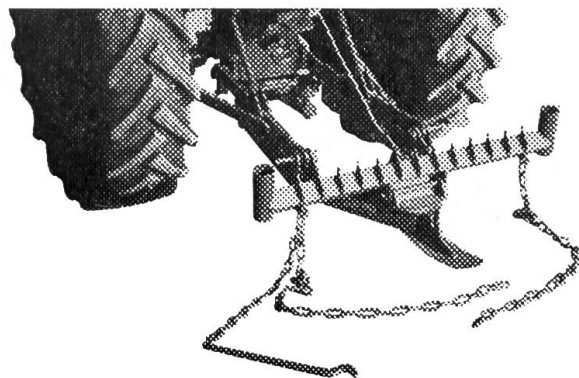


ALÖ-QUICKE

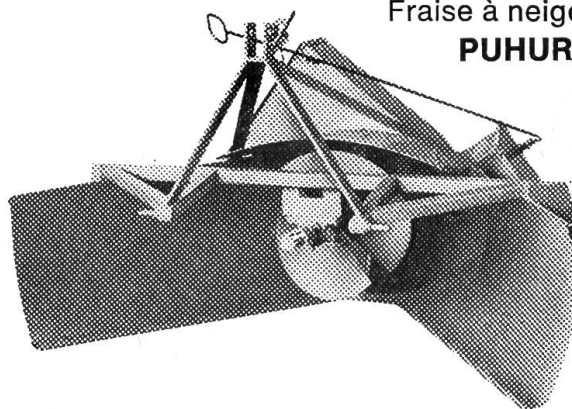
- variable
- éprouvé – sûr
- prix avantageux
- qualité, acier suédois
- accouplé et désaccouplé en moins d'une minute, par une seule personne
- interchangeable
- 10 différents accessoires livrables

Succursale: 1510 Moudon
téléphone 021 - 95 15 74

Débardeur à bois **SUOMI**



Fraise à neige
PUHURI



MESSER

Ernest Messer SA 4450 Sissach
Tel. 061 - 98 23 21